# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correspondencia: Apartado 11.—Teléfono 25 | Diario de la tarde fundado en 1901 por Rufino Cano de Rueda | Redaccción y Administración: San Agustín 7

Año XL.–Número 11.406 | Lunes 9 de Septiembre de 1940 | Precio del ejemplar: 20 céntimos

# El Caudillo asistió ayer a la coronación de la Virgen del Coro

## S. E. ofrendó un manto a la Virgen

### El Jefe del Estado y su esposa aclamados en las calles de San Sebastián

*San Sebastián, 9 (2 t.)—Ayer se verificó la coronación de la Virgen del Coro, Patrona de la ciudad. Desde el Palacio de Ayete a la iglesia de Santa María se agolpaba una gran multitud para presenciar el paso del Caudillo que, acompañado de su esposa y séquito, presidió la ceremonia. A la puerta del templo fué recibido por el ministro de Agricultura, autoridades y jerarquías. Hubo una misa solemne, a la que asistieron los obispos de Santander y Pamplona. El Caudillo y su esposa ocuparon un sitial preferente. En el coro actuaron los orfeones de Pamplona, San Sebastián, Vitoria y Bilbao y la orquesta sinfónica de Bilbao. Después de la misa, el Caudillo y demás personalidades pasaron al camarín, donde el Jefe del Estado hizo entrega al obispo de la diócesis del manto que ofrenda a la Virgen. La esposa del Caudillo lo ofreció, a su vez, a las religiosas, que lo colocaron sobre la Imagen. Después se procedió a la coronación, leyéndose el Breve del Papa concediendo este privilegio. Terminadas las ceremonias, el Jefe del Estado y su esposa regresaron al Palacio, y más tarde hubo una procesión religiosa por las calles con la Imagen. Ante el Ayuntamiento, el alcalde hizo el ofrecimiento de la ciudad a la Virgen.*

TEMAS DEL MOMENTO

## Barcos de España, en las rutas imperiales

Por Francisco Casares

Unos barcos españoles han iniciado, regularmente, el recorrido de América. Es la casa Ibarra, a cuyo nombre se vinculan prestigios y que representa esfuerzos patrióticos, la que asume este servicio. No creo que sea necesario argumentar mucho para señalar la importancia que tiene este hecho. Una de las causas del enfriamiento notorio que se produjo en los pueblos hispano-americanos respecto de la nación que los creó y les dió civilización e impulso, fué precisamente el abandono del mar. La incuria española de este siglo—que en tantos aspectos se está reparando—la aprovecharon otros países, con más visión de la oportunidad y de la importancia de construir futuro. Esto es lo que no se hizo nunca aquí: edificar la previsión, cimentar lo venidero. Se vivió al día, con la angustia de resolver lo que se echaba encima. Y no hubo dinero, ni vigilancia, ni atención para lo que pudiera tener una apariencia menor urgente, pero que significaba la permanencia de prestigios de influencias y proyecciones.

Teníamos lo primordial. Teníamos la lengua. Los apellidos de los sudamericanos tienen un sabor castellano imborrable. Las costumbres son nuestras. Todavía hay millares de argentinos y uruguayos y chilenos y peruanos que tienen su casa solar en un rincón de España. Y mucha parte de la juventud de esos países, si mira hacia atrás, ha de recordar que el abuelo, cuando no el padre, no nació allí, sino que salió un día de la aldea asturiana o montañesa o gallega para buscar más ancho horizonte a sus sueños. Estamos allí en espíritu. Aquello, con su barniz de modernidad, con su ambición de superarse y de imitar la tónica y los modos de otros pueblos, es nuestro. Pero no hemos hecho nada por conservarlo. Se ha mantenido un estilo de lirismo que se fué diluyendo y agostando. Y las líneas de navegación las fomentaron y usaron otros pabellones. Como si eso no tuviera importancia. Yo sé, porque he estado allí, lo que duele en el alma de los españoles que viven en esos países, el ver cómo arriban a los puertos los navíos que tienen banderas de otros colores europeos. Acaso, en el espíritu de esos españoles sea difícil borrar la nostalgia de su Patria. Pero en el espíritu de los hijos, ya americanos, no hay que borrar nada, porque no nació. Y si se acostumbró su mirada y su ánimo a contemplar los barcos de otras naciones, ni la tristeza de la ausencia del pabellón español, ni el recuerdo de otros tiempos, viene a decirles nada.

Es este un pecado que viene de lejos. Ya hace lustros que nuestras líneas estaban abandonadas. Poco o ningún turismo bajo insignia española, porque los paquebotes extranjeros estaban mejor dotados y ofrecían más comodidad. Escaso tráfico comercial, porque otras empresas, más preparadas, más activas, pero sin nuestra bandera, se afanaban en buscarlo y servirlo. Es justo decir que el apellido Ibarra estuvo asociado, sin cansancio, a lo que fué quedando. Y ahora, en la ocasión más propicia, en la coyuntura que no debe desaprovecharse, se apresura a revalorizar esta función. Ha comprado barcos nuevos y los ha puesto en ruta. La guerra europea nos da ocasión de asumir tareas que otros pueblos, implicados en el conflicto, tienen que dejar o debilitar. Y la fortaleza actual de España, su cohesión, la unidad de sus hombres, la consciencia de su destino, son factores que deben fortalecer el designio. Es grato este anuncio de una nueva puesta en marcha de las líneas españolas. El Estado nuevo fomenta todo lo que signifique expansión y afán imperiales. En este sentido se puede hacer mucho. Se va a hacer, por lo que se ve y se espera. Lo debemos acoger con júbilo. Si desperdiciásemos esta posibilidad, en el momento más interesante de nuestra historia, acaso no se nos presentase otra. Esto es lo que ha sabido ver la casa a que me refiero—no me importa la apariencia de un anuncio gratuito—al adquirir dos magníficos barcos y disponerse a cubrir con ellos los itinerarios—no sólo económicos, que también son morales—que tuvimos tanto tiempo lamentablemente abandonados.

**Efemérides** 9 de Septiembre de 1645

## MUERE D. FRANCISCO DE QUEVEDO

*En este siglo fecundísimo en espléndidos ingenios literarios, don Francisco de Quevedo y Villegas conquista para sí el título de polígrafo. Por amplia que sea la clasificación que hagamos de sus obras, siempre quedará alguno de sus libros fuera de aquella clasificación; y es porque el vastísimo ingenio de Quevedo lo abarcó todo, desde lo más encumbradamente divino hasta lo más característicamente humano. Filósofo y literato, crítico, maestro de la prosa castellana, poeta; de todos estos géneros humanísticos Quevedo dejó muestras verdaderamente magistrales. Y no sólo como hombre de letras, sino como político, el señor de Torre Abad mereció coronarse con la aureola de la perpetuidad histórica. Consejero de príncipes y magnates, tuvo una virtud que por desgracia no suele presentarse frecuentemente en los grandes validos: la virtud de la sinceridad, que él mismo enalteció con el ejemplo y con la pluma; recuérdese si no aquella famosa Epístola satírica y censoria, y sobre todo recuérdese la casi perpetua desgracia en que vivió con relación a su soberano aquel privilegiado entendimiento que, de haber manejado oportunamente el incensario de la adulación, lo hubiese sido todo. Los influyentes valedores que en la Corte y fuera de ella quisieron proteger a Quevedo contra viento y marea, no fueron suficientemente poderosos para evitarle la desgracia final. En el concepto de la historia el famoso autor de "Los sueños" merece el altísimo puesto que le señalara por su hombría de bien y como literato, en un lugar inmediatamente posterior al que ocupan en el Parnaso castellano Cervantes y Lope de Vega.*

### La Casa Sindical de Aranjuez

Aranjuez, 9 (2 t.)—En Aranjuez se inauguró ayer la Casa Sindical, con asistencia de autoridades locales y jerarquías sindicales de Madrid. Pronunciaron discursos el delegado provincial y el nacional de Sindicatos. Hay seis mil obreros sindicados actualmente en Aranjuez. Los actos resultaron muy brillantes.—Logos.

### El movimiento antibritánico en el Indostán

*Ramgoom, 9 (2 t.)—Se sabe que el movimiento de Birmano contra el dominio británico aumenta en intensidad constantemente. Se ha creado una unión nacional secreta, cuya actuación ha provocado por parte de las autoridades británicas una serie de actos de represalias. Han sido detenidos numerosos afiliados a las organizaciones antibritánicas.—Efe.*

PARA LOS OBSERVADORES

## El pabellón de combate y la estructura que le sustenta

### Lo que ocurrió en España, lo que sucedió en Francia y lo que puede acontecer en Inglaterra

Lo que se esperaba, lo temido, ha llegado. Inglaterra, que, consciente de su inferioridad aérea, venía maltratando a la capital de Alemania con bombombardeos nocturnos cotidianos y, según parece, con premeditación y preferentemente los barrios alejados de objetivos militares, sufre las consecuencias de su insensato desafío. Reiteradamente ha advertido el Canciller Hitler, a quien no se podrá tachar de precipitado, que los ataques aéreos sobre ciudades alemanas y sobre lugares habitados enclavados a distancia de puntos de interés militar, serían contestados con ataques de violencia multiplicada con relación a la de los del enemigo. Hitler dijo eso, y cualquier observador imparcial debía esperarlo sin que mediase aquella declaración de quien podía disponer los «raids» de represalia. Hasta ayer mismo los ingleses se han visto obligados a confesar que la aviación alemana actuaba exclusivamente sobre objetivos militares, y que los edificios habitados que habían resultado alcanzados, hallábanse casi siempre situados en las cercanías de aquéllos. Es más que probable que ahora se rasguen las vestiduras clamando al cielo venganza contra las formaciones aéreas alemanas del Reich que han atacado violentísimamente la ciudad de Londres. Pero, ¿es que podían esperar otra forma de proceder de su adversario, al que siempre han atacado amparados en las sombras de la noche?

Londres, en tensión toda su vida desde hace unas semanas por los bombardeos diurnos y nocturnos, siente sobre su inmenso caserío las más densas formaciones de aviones conocidas, como si fuese inminente el instante de ver aparecer en el espacio a los temidos soldados del aire que, en combinación con otros elementos combatientes de tierra y mar, van a dar la batalla decisiva a la Inglaterra que fija sus ojos, desmesuradamente abiertos por la angustia, en la seguridad de tierras imperiales muy lejanas. Nosotros no damos demasiada importancia a los planes británicos para transplantar los órganos rectores de la gobernación del país, y mucho menos a frases arrogantes de circunstancias. Estamos al cabo de la calle en estas cuestiones, que se han suscitado repetidamente desde nuestra guerra, en nuestro país y en el exterior, y siempre con el mismo resultado: La última palabra la pronuncia el vencedor... y éste será, en definitiva, el que tenga que disponer si X. se marcha al Canadá, o Z. se retira a Zululandia, o tienen que regresar de Zululandia y del Canadá con lo que se llevaran. Pensar que al vencedor puede dejársele con un palmo de narices y viendo cómo una minoría, o solamente un grupo, arrambla con el potencial material de un país para burlar al adversario que ha conquistado el territorio, es exageradamente ingenuo y puede ser motivo de algo infinitamente trágico. Hay quien olvida el alcance y las consecuencias que tendrá esta guerra y, por consiguiente, se encoge, cómicamente acobardado, pensando, por ejemplo, en una frase de Churchill: «Si nos vencen en la isla, seguiremos luchando desde nuestro Imperio, al que llevaremos nuestra escuadra y...» Lo malo será que, si les derrotan, no podrán llevarse ni la isla, ni su población civil, ni su Ejército, ni su organización, ni sus puertos... Reynaud dijo algo parecido, y Reynaud va a comparecer ante el más alto Tribunal de Francia, el cual, según parece, le exigirá responsabilidades...

La guerra se intensifica. La guerra parece entrar en su fase decisiva. Cruje la materia y cruje el espíritu inglés. ¿Se derrumbará en cualquier momento toda la vasta y formidable estructura de la metrópoli inglesa? Cualquiera puede observar las alarmantes grietas abiertas en su base. Seguirá ondeando, señero, en el vértice, el pabellón de la voluntad, del tesón, del heroismo si queréis, pero un crujido más le arriará trágicamente entre el caos de la trama de la estructura que le sustenta. Así ocurrió en España, y eso mismo sucedió en Francia.

# Indescriptible aspecto de LONDRES incendiado y bombardeado

### Varios barrios de Londres, en una superficie de diez millas, presentan un aspecto jamás conocido. Se esperan ataques más intensos. El incendio de Londres anula los efectos del oscurecimiento. Antes de poder ser extinguidos los incendios, se han producido otros

LA ALARMA AEREA MAS LARGA

Londres, 9 (2 t.)—La alarma aérea más larga de toda la guerra se ha registrado anoche en Londres. Duró nueve horas y treinta y cinco minutos. Hasta las 4,35 de la madrugada no se dió la señal de normalidad.—Efe.

LOS ESPANTOSOS ATAQUES ALEMANES

**Nueva York, 9 (2 t.)—La Prensa neoyorquina de la mañana publica, bajo grandes titulares, informaciones sobre los últimos ataques contra Londres. Los corresponsales en Londres de estos periódicos confirman los enormes daños producidos por los ataques del sábado. Respecto a los ataques de anoche, se conocen hasta ahora pocos detalles; pero se infiere de estas informaciones que los daños y la extensión de estos ataques han sido tan espantosos como en el día anterior. No habían podido extinguirse los incendios provocados, cuando el nuevo bombardeo comenzaba su acción. La ciudad de Londres está de tal manera iluminada por el resplandor de los incendios, que han quedado anulados completamente los efectos del oscurecimiento. Un funcionario del ministerio del Aire ha declarado que se esperan ataques más intensos. Aunque Inglaterra estuviera en condiciones de oponer a los asaltantes fuerzas aéreas cuadruplicadas, no podría tampoco rechazar los ataques de los bombarderos alemanes. El «New York Herald Tribune» publica informaciones de Londres sobre los enormes destrozos producidos en el Este de la ciudad. Las diez millas de barrios destruídos—dice—presentan un aspecto jamás conocido en la historia.—Efe.**

EL RAID DE ANOCHE, EL MAS INTENSO

Londres, 9 (2 t.)—Los observadores competentes declaran que el raid de anoche sobre Londres fué más intenso aún que el de la noche anterior. El ataque ganaba en intensidad a medida que pasaban las horas. Las bombas se sucedían con intervalos muy breves. Se declararon incendios en diversos puntos de la capital. Los bomberos desarrollaron una gran actividad. Intervino también el servicio auxiliar de bomberos. Una bomba cayó en el edificio de un gran periódico londinense. No hubo ninguna víctima entre el personal.—Efe.

## 9,35 horas de alarma durante la noche pasada

### Otra evacuación en proyecto de población londinense

*Londres, 9 (2 t.)—Comunicado de los ministerios del Aire y Seguridad Interior.—Los ataques aéreos contra la ciudad de Londres fueron renovados ayer, después del crepúsculo y continuaron durante el curso de la noche. En esta ofensiva, el enemigo empleó formaciones de aviones que se relevaban y operaban independientemente sobre una extensa zona de Londres. En ningún momento se registró un ataque intenso por medio de grandes formaciones. Nuestras defensas antiaéreas estuvieron continuamente en acción contra el enemigo. Los ataques más deliberados se efectuaron contra el distrito de las orillas del Támesis, en donde se ocasionaron diversos incendios. También en otros puntos de Londres se registraron numerosos incendios, así como interrupción momentánea de los servicios públicos. Casas particulares y edificios públicos y comerciales han sufrido daños de consideración. La nueva evacuación se efectuará en tiempo oportuno.—Efe.*

COMENTARIO ALEMAN A LOS ATAQUES SOBRE LONDRES

Berlín, 9 (2 t.)—El diario «Voelkischer Beobachter» comenta los ataques alemanes sobre Londres y dice, entre otras cosas, lo siguiente: **«Las consecuencias de los raids sobre Londres serán los primeros en lamentarlas los ingleses. Estos golpes han sido dirigidos como respuesta a los de la aviación británica que operó anteriormente sobre la capital del Reich y arrojó exclusivamente sus bombas sobre los barrios habitados por los trabajadores. Un pueblo que tolera ser gobernado por un hombre como Churchill, es el responsable de las desgracias que sufre el elemento civil.»** El diario pone a continuación de relieve que los objetivos atacados tienen carácter militar.

El diario «Montag» habla igualmente de estos ataques aéreos y subraya que la ofensiva se encuentra todavía en curso. La defensa inglesa, en sus grandes líneas, se ha hundido. Los ingleses y en especial los londinenses, son responsables de una guerra que ellos han querido. Ha sonado la hora de contestar a los ataques ingleses—termina diciendo el diario—efectuados sobre ciudadanos y aldeas del Reich.—Efe.

NUEVOS INCENDIOS

Londres, 9 (2 t.)—En el curso de la noche pasada se registró un raid aéreo efectuado por el enemigo. Cayeron bombas en los territorios centrales de Londres e igualmente resultó alcanzado el distrito ya afectado por los bombardeos del sábado. Se opuso un violentísimo fuego de artillería antiaérea a los aviones enemigos. Se han declarado nuevos incendios.—Efe.

EL PRINCIPAL OBJETIVO ALEMAN

Londres, 9 (2 t.)—El redactor diplomático de la Agencia Reuter dice que en los medios militares británicos se considera que la guerra aérea se encuentra en trance de alcanzar su etapa definitiva. La intensidad de la defensa aumenta constantemente, aunque no ha llegado todavía a su punto culminante. Puede decirse—sigue afirmando Reuter por boca de su colaborador—que los raids sobre Londres constituyen una diversión del principal objetivo alemán. Se trata de forzar a los cazas británicos a entrar en el interior del país, lejos de las costas, y de realizar la destrucción de nuestra aviación de caza.—

LOS AVIONES, GUIADOS POR EL RESPLANDOR DE LOS INCENDIOS

Berlín, 9 (2 t.)—La Agencia D. N. B. comunica: Esta noche han sido efectuados ataques aéreos contra Londres. La violencia de la ofensiva y su duración fué causada de que la ciudad de Londres haya podido registrar el mayor período de alarma, de casi diez horas de duración. Las formaciones aéreas alemanas se sucedían una tras otra y marchaban hacia sus objetivos guiadas por el resplandor de los incendios. Una formación aérea atacó las instalaciones especiales, como fábricas de energía eléctrica y gas, e instalaciones hidráulicas. Todas ellas fueron alcanzadas por bombas de gran calibre. En una fábrica se declaró un incendio y hubo un momento en que se elevó una llamarada de cerca de dos mil metros de altura. Luego se escucharon violentas explosiones. La D. C. A. británica, que buscaba con sus reflectores a los aparatos, no pudo lograr su objeto. Solamente sus propios cazas fueron enfocados dos veces e incluso pudo apreciarse cómo uno de ellos se veía a tierra. Los aparatos alemanes han podido regresar a sus bases sin daños.—Efe.

El tesoro artístico de Francia

## El refugio de la Gioconda

Al prepararse para la guerra en Agosto del año pasado, Francia procuró alejar de sus Museos las obras de arte más preciosas para sustraerlas a los peligros de los bombardeos, especialmente aéreos. Nadie supo dónde fueron a parar aquellos tesoros partidos un día en gran secreto para lugares desconocidos hacia el Mediodía de Francia. Confiados a la custodia de fieles guardianes, las obras de arte que Francia logró reunir en sus Museos en el curso de los siglos, han tenido segura acogida en los subterráneos de castillos y conventos diseminados por el Sur del país. El armisticio empieza a rasgar el secreto de su escondrijo. Los corresponsales de guerra alemanes han podido visitar estos días los subterráneos de un antiquísimo convento benedictino que tiene el honor de albergar, debidamente embalada y encerrada en una caja, nada menos que a la Gioconda. Naturalmente, los alemanes se han guardado bien de revelar el lugar donde está escondida Monna Lisa; no falta gente que sería feliz si pudiese robarla. Todo lo que puede decirse es que el convento en cuestión está a unos centenares de kilómetros de Toulouse no muy lejano del castillo de Close-Loce, donde Leonardo pasó los últimos años bajo la sonrisa de su inmortal Gioconda. Al amparo también de la guerra están las otras obras que abandonaron en Agosto en 5.000 cajas las antiguas salas de los Museos franceses. En cambio, en Bélgica, no se han encontrado en Gante algunas inestimables, entre ellas el famosísimo altar de los hermanos van Eyck, cuadros de Rubens y otros. La pérdida, de ser cierta, sería enorme. Se espera, sin embargo, que se encuentren entre las que desde Bruselas y otras ciudades belgas se transportaron a Francia.

## Los italianos atacan Haifa y Alejandría

### Así como las instalaciones de Port Sudán

Cuartel general de las fuerzas armadas italianas, 9 (2 t.)—Comunicado número 94: «Nuestra aviación ha atacado de nuevo y en pleno día el centro petrolífero de Haifa y el puerto de Alejandría, durante la noche. En Haifa, donde los aviones llegaron por sorpresa sin que la defensa tuviera tiempo de intervenir, se alcanzó la refinería, causando incendios en sus instalaciones. En Alejandría se bombardearon naves e instalaciones de la base. También fué bombardeado el ferrocarril de Alejandría a Marsa Mutruk. Todos nuestros aviones regresaron a sus bases. En el Africa oriental, nuestros aviones bombardearon la instalación de depósitos de Fort Sudán. Los aparatos enemigos bombardearon Mogadiscio, Massaua y Berberá, sin causar víctimas y originando daños materiales muy ligeros. Un avión que trató de atacar el aerodromo de Moggio fué derribado por nuestros cazas y se precipitó contra el suelo envuelto en llamas, pereciendo tres miembros de su tripulación. Otro tripulante, un teniente observador, fué hecho prisionero.»

Efe

AYER EN MADRID

## La Festividad de la Virgen de la Almudena

Madrid, 9 (2 t.)—Ayer se celebraron solemnes actos religiosos con motivo de la festividad de la Virgen de la Almudena, Patrona de Madrid. En la iglesia del Sacramento hubo una solemne función religiosa, a la que asistieron todas las autoridades locales, y por la tarde, una lucida procesión pública, con la imagen de la Patrona, a la que asistieron autoridades, entidades católicas y otros muchísimos fieles. Figuraban en el cortejo fuerzas de Infantería y Caballería con bandas de trompetas y tambores.—Logos.

## En torno a la cuestión de Indochina

### La supuesta colaboración anglo-americana dirigida contra el Japón

Tokio, 9 (2 t.)—Como ya se anunció, el portavoz del ministerio de Negocios Extranjeros ha comunicado que no se tiene ninguna noticia oficial sobre supuestos combates en la frontera de Indochina. En relación con las afirmaciones hechas por la Prensa japonesa, relativas a una colaboración anglo-americana dirigida contra el Japón, el portavoz declaró que tampoco poseía datos ni informes oficiales de procedencia autorizada americana. Dijo no saber nada con respecto a una posible aproximación ruso-japonesa.—Efe.

M.C.D. 2022

## Los formidables ataques aéreos sobre Inglaterra

# Los gigantescos incendios de LONDRES se ven desde la costa francesa

**Toda la zona comprendida entre Londres y el canal de la Mancha está cubierta por una inmensa mancha de humo procedente de los incendios de la capital británica. Escuadras aéreas alemanas salen sin cesar de los aerodromos para atacar a Londres como represalia por los bombardeos ingleses. Nuevas formaciones están preparadas en Noruega, Dinamarca, Holanda, Bélgica, Noreste de Francia y Norte de Alemania para reforzar los ataques sobre la isla**

**En cierto modo los ingleses facilitan el ataque sobre Londres**

Berlín, 8.-Los ataques de los aviones alemanes contra la capital inglesa no han disminuído en la noche. Han sido bombardeados los objetivos militares de Londres y sus proximidades. Como se sabe, ayer por la tarde fueron destruídas algunas fábricas de gas, comunicaciones postales, abastecimiento de aguas y el metropolitano. Los intensos bombardeos han seguido hasta media noche. Los aparatos alemanes rebasaron fácilmente la barrera de defensas inglesas. Los ingleses han ayudado, en cierto modo, a los aviones alemanes, iluminando con sus faros la barrera de globos al tratar de coger entre sus haces de luz a los aparatos. Con esto se ha logrado que la aviación alemana haya podido ver perfectamente las barreras de globos cautivos, siéndola más fácil atacarlos.—Efe.

**Reuter acusa la enorme intensidad de los bombardeos**

Londres, 8.—La Agencia Reuter comunica: El enemigo concentró el grueso de las fuerzas en las dos riberas del Támesis, al Este de Londres. En este lugar han causado tres grandes incendios. Ha habido muchos daños, y cierto número de personas ha quedado temporalmente sin refugio. Las autoridades las han alejado de los lugares de peligro, con el fin de que sean provistas de alimentos y de morada.

Algunas bombas han caído sobre instalaciones públicas y algunos servicios del mismo carácter, dañándolos gravemente. Numerosas bombas han sido lanzadas contra muelles y depósitos del puerto de Londres, donde se han producido grandes incendios. Algunos almacenes han sido destruídos. Los ataques contra otros distritos no son comparables en intensidad, pero han resultado destruídos varios inmuebles en el sureste de la capital. Los servicios de la defensa civil han funcionado admirablemente, y trabajan para el restablecimiento de las comunicaciones ferroviarias y de la circulación por las calles que ha sido interrumpida en algunos puntos.—Efe.

**Ataques de diez horas de duración**

Londres, 8.—La Reuter comunica que los incendios provocados por las bombas alemanas han sido localizados. Grandes columnas formadas por el humo se alzan al aire en la parte sureste del Támesis. Los ataques alemanes han sido fortísimos y han tenido de duración diez horas.—Efe.

**400 muertos y 1.300 heridos**

*Londres, 8.—Oficialmente se anuncia que unas cuatrocientas personas han resultado muertas y mil trescientas heridas por los ataques alemanes. Los aviones enemigos derribados son ochenta y ocho. Los ingleses han perdido, según el comunicado oficial, 22 cazas, de los cuales se han salvado ocho pilotos.—Efe.*

**Nuevos bombardeos sobre los mismos objetivos atacados ayer**

Berlín, 8.—En estos momentos se llevan a cabo nuevos ataques contra Londres. En oleadas sucesivas los aviones aparecen entre la neblina de los alrededores de Londres y arrojan las bombas sobre los mismos objetivos atacados ayer. Los efectos no pueden ser acusados más que por las nubes de humo que se alzan. Los cazas británicos tratan, en vano, de oponerse a los aparatos alemanes. Se observa gran desconcierto en la defensa antiaérea inglesa, que dispara casi al azar.—Efe.

**Los vuelos ingleses sobre Alemania**

Berlín, 8.—Aviones ingleses han volado durante la noche sobre Alemania. Un grupo se dirigió hacia el Este y otro hacia el Sudeste. A consecuencia de un cambio de posición efectuado por la artillería antiaérea, la aviación inglesa se ha encontrado inmediatamente en un campo intensamente defendido. La barrera de globos y los cazas han contribuído a la defensa. La mayoría de los aviones de uno de los grupos hubo de dar una media vuelta, sin causar daños. Hay que hacer constar que después de los ataques alemanes sobre Londres, ninguna escuadrilla inglesa ha intentado volar sobre Berlín.—Efe.

**Inglaterra no está en condiciones de de proteger a Londres**

*Berlín, 8.—Los objetivos militares perseguidos por los aviones alemanes sobre Londres, han sido las instalaciones marítimas más importantes de la capital.*

*La D. N. B. dice que los ataques realizados hasta ahora han demostrado que Inglaterra no está en condiciones de proteger su capital contra los raids aéreos alemanes. Hasta ahora se había declarado en Londres que todos los ataques alemanes fueron rechazados. Los bombardeos iniciados ayer prueban que la aviación alemana es capaz de lanzar sobre objetivos de Londres las cantidades de bombas de la clase y de calibre que quiera, y lo mismo de día que de noche. Londres será bombardeado con millones de kilos de explosivos durante tanto tiempo como se prolonguen los ataques enemigos contra los objetivos no militares de Alemania.—Efe.*

## El mariscal del Reich dirige, desde el Norte de Francia, los ataques contra Gran Bretaña

COMUNICADO ALEMAN

Berlín, 8.—Comunicado del alto mando del Ejército alemán: «Los ataques de nuestra aviación contra los objetivos militares importantes de Londres, que comenzaron en la noche del 6 al 7 de Septiembre, han continuado igualmente el 7 y en la noche del 8 de Septiembre con formaciones numerosas y empleando bombas de calibre pesado. Estos ataques son medidas de represalia por los ataques nocturnos efectuados por los ingleses contra los barrios habitados y otros objetivos no militares del territorio del Reich, que han sido comenzados por Inglaterra y aumentados en las últimas semanas. El mariscal del Reich dirige desde el Norte de Francia, personalmente, esta operación. De manera sistemática, más de un millón de kilos de bombas de todos los calibres han caído hasta ahora sobre el puerto y zonas industriales del Támesis. Los muelles ,barcos mercantes, depósitos, cobertizos, fábricas de fuerza motriz, hidráulica y de gas; talleres de construcciones y de comunicaciones, han sido tocados y, en parte, aniquilados por las explosiones. Grandes incendios se han producido en las proximidades del muelle. Con ataques enérgicos los aviones de caza se abrieron paso hacia Londres, con el fin de dar lugar a que interviniesen los aparatos de combate. Estos ataques aéreos han sido dirigidos contra grandes cisternas de esencia y depósitos del Támesis, contra las fábricas de explosivos de Chatham y el aerodromo de Hawkins. Los aviones de combate han atacado los puntos industriales de Liverpool, Manchester, Birmingham, Cardiff, Bristol, Portland, Portsmouth y otros.

El enemigo ha realizado de nuevo algunas incursiones sobre Alemania. Un grupo se dirigió contra el Sureste y arrojó bombas que no causaron daños. Otra parte de los aviones de combate británicos se ha dirigido hacia Berlín, como en las noches precedentes, pero fueron obligados a tomar la vuelta y arrojar las bombas al azar. Unicamente en una iglesia de Hamm han causado daños. El enemigo ha perdido en los combates aéreos de ayer noventa y cuatro aviones. Veintiséis aviones alemanes no han regresado.

Un submarino ha hundido cinco barcos mercantes enemigos armados, con un desplazamiento total de 33.400 toneladas, que navegaban en convoy. Otro barco de 4.000 toneladas ha sido dañado.

En la noche del 7 de Septiembre dos embarcaciones rápidas divisaron un convoy enemigo fuertemente protegido por un destructor y un patrullero. A pesar de la fuerte resistencia, tres barcos muy cargados han sido hundidos, por un total de 11.000 toneladas. Las dos lanchas han regresado indemnes. Un barco mercante enemigo que fué detenido en ultramar por fuerzas navales alemanas ha sido hundido por el mando de presa alemán que se hallaba a bordo, cuando fué visto un buque de guerra británico.»

Efe

COMUNICADO INGLES

Londres, 8.—Comunicado de los ministerios del Aire y de la Seguridad metropolitana: «El enemigo ha atacado reiteradas veces la región londinense en proporciones no conocidas hasta ahora. Nuestras defensas han atacado enérgicamente y han combatido al enemigo en todos los puntos. Actualmente hay nuevos combates. Más tarde se dará un comunicado. El total de aviones enemigos derribados en el día de ayer es de sesenta y cinco. Faltan dieciocho de nuestros aparatos de caza, de los cuales se han salvado dos pilotos.»—Efe.

* * *

Londres, 8.—La aviación de la flota opera de nuevo sobre la costa noruega. Aparatos «Skua» y Dworfish» encontraron a dos barcos enemigos de aprovisionamiento, alcanzando de lleno a uno, que fué abandonado por la tripulación. El otro resultó seriamente averiado y se detuvo dando mucho de banda. También ha sido abandonado por su tripulación. Estos dos barcos son los únicos que se divisaron. Todos nuestros aviones han regresado indemnes.—Efe.

* * *

Londres, 8.—Los ministerios del Aire y de la Seguridad interior comunican: «Desde el alba la actividad aérea ha sido insignificante hasta poco antes del mediodía, que una gran escuadra de aviones se acercó a la costa, al Norte de Dover. Las fuerzas alemanas fueron rápidamente atacadas por cazas y D. C. A. Solamente pequeñas escuadrillas han logrado penetrar en el interior. Estos aparatos se dirigieron al estuario del Támesis, donde fueron dispersados y rechazados. Los informes recibidos señalan que, aunque fueron arrojadas bombas, éstas cayeron generalmente sobre regiones rurales, no causando daños. En el condado de Kent, varias casas y una estación fueron alcanzadas, y una carretera momentáneamente obstruída. Huvo pocas víctimas, entre ellas un solo muerto. Tres bombarderos alemanes han sido derribados por nuestras baterías antiaéreas. Las informaciones de nuestros cazas no han llegado todavía.»—Efe.

**Rogativas en Inglaterra**

Londres, 8.—Por deseo del Rey hoy se han dicho rogativas en todas las iglesias de Inglaterra al cumplirse el primer aniversario del comienzo de la guerra.—Efe.

**Nuevas formaciones aéreas dispuestas para el ataque**

Berlín, 8.—Durante las últimas veinticuatro horas, la aviación alemana ha desplegado extraordinaria actividad sobre Londres. Los ataques contra la capital han dejado huellas en todas partes: en las instalaciones del puerto, en depósitos y almacenes, en las conducciones de aguas y en los arsenales. Los bombardeos han sido realizados por «Stukas» y aparatos de combate. Ni unos ni otros tuvieron que vencer grandes dificultades.

La acción alemana contra Londres prosigue sin cesar por mañana, tarde y noche.

De fuente competente se dice que las escuadrillas aéreas que están en Noruega, Dinamarca, parte Norte de Alemania, Holanda, Bélgica y Nordeste de Francia se hallan listas para emprender nuevos taques.

**Inmensas columnas de humo**

*Berlín, 8.—Los pilotos de reconocimento informan que han observado enormes nubes formadas por el humo después del gran ataque aéreo contra Londres. Dichas nubes de humo ocupan toda la zona comprendida entre la capital inglesa y el Canal de la Mancha. Desde la costa belga se ve, durante la noche, el resplandor de innumerables incendios. Nuevas masas de humo se levantan continuamente sobre Londres e impiden la visibilidad a los aparatos de reconocimiento. Un gran foco de fuego se señala al Sur de la Torre de Londres, donde fueron bombardeadas importantes instalaciones industriales. Otros incendios han sido provocados en el interior de la ciudad.—Efe.*

**Constantemente salen aviones alemanes para bombardear Londres**

Berlín, 8.—Desde anoche los aviones alemanes salen sin cesar de los aerodromos del Reich para continuar la destrucción en la región del puerto e industrial de Londres. Varios aparatos han volado a escasa altura sobre las baterías antiaéreas. Las ráfagas de sus ametralladoras completan la destrucción de los reflectores que también han sido atacados directamente.—Efe.

**Los gigantescos incendios de Londres**

*Berlín, 8.-Desde la costa francesa informan que los gigantescos incendios de Londres no sólo son visibles desde el litoral, sino desde toda la bahía de la desembocadura del Sena hasta Brest. Durante el día se ven también las densas humaredas de Londres. Estas nubes de humo alcanzan varios millares de metros.—Efe.*

# El ex Rey Carol es atacado a tiros cuando salía para el destierro

**El tren especial en que viajaba fué tiroteado por varios centenares de legionarios y perseguido en una locomotora y automóviles**

*El ex Rey Carol de Rumania ha abdicado. Ha sido víctima de la política de las democracias occidentales. Cuando, enfrentado con la realidad, ha procurado, sinceramente sin duda, imprimir un rumbo nuevo y radical a su país, era demasiado tarde. Arrastraba la Corona rumana el lastre de la influencia anglo-francesa y los actos de cruenta hostilidad interior contra la organización nacionalista "Guardia de Hierro". Vencida Francia, impuso el ex Rey Carol una reforma política, pero parecía imposible la compatibilidad de ese Soberano con las organizaciones que, debido a la incrustación del Estado rumano en la política del Eje, habían de tomar las riendas de la organización del país. Y por fortuna ha sacado las consecuencias de una política dirigida por Titulesco, manejado por las Cancillerías de Londres y de París. Ha abdicado, desoyendo los consejos de algunos políticos y generales influenciados por la democracia occidental, y ha evitado a Rumania nuevos y más dolorosos días, porque se ofrecían cargados de amenazas y de luchas interiores, dando paso a la guerra civil. En la fotografía aparece el ex Rey Carol en la estación de la Victoria, de Londres, con ocasión del viaje efectuado hace varios años a Inglaterra para visitar a Jorge VI. A la izquierda del ex Monarca rumano aparece el actual Rey, Miguel de Rumania. Eran los tiempos en que Rumania y todo el Sudeste se movían a voluntad de Londres y de París...*

*Roma, 8.—El ex Rey Carol de Rumania ha llegado a Milán a las 16,35 horas. Poco después siguió para Suiza por Ciazo.—Efe.*

***

*Bucarest, 8.—Se anuncia desde Tomes Var, que algunos centenares de legionarios han intentado asaltar el tren especial en que viajaba el ex Rey Carol camino del destierro.*

*Cuando el tren llegó a la estación y frenó para pasar a poca velocidad, los legionarios colocados a ambos lados del ferrocarril comenzaron a disparar con sus fusiles contra el tren. La escolta militar que acompañaba a Carol disparó a su vez para defenderse de la agresión. El tren, mientras tanto, aumentó su velocidad, y desde el convoy se abrió fuego de ametralladora. Numerosas ventanas de los vagones han resultado rotas por los disparos. Parece que hay algunos heridos.*

*Cuando el tren salió de Tomes Var, algunos legionarios montaron en una locomotora y salieron en su persecución. Otros lo hicieron montados en automóviles. En esta forma ha sido perseguido el tren del ex Rey Carol hasta la frontera.—Efe.*

## Autorización para acuñar monedas de cinco y diez céntimos

**Se pondrán en circuloeión 31.250.000 pesetas**

Madrid, 8.--El «Boletín Oficial del Estado publica hoy, entre otras, la siguiente disposición:

Ley por la que se autoriza al ministro de Hacienda para acuñar y poner en circulación moneda fraccionaria de diez y cinco céntimo de peseta, en aleación de aluminio y cobre, hasta un total importe de 22.500.000 pesetas para las monedas de diez céntimos, y de 8.750.000 para las de cinco céntimos. Serán características de dichas monedas: aleación de aluminio y cobre en proporción de 975 milésimas el primer metal, y tolerancia máxima del diez por mil; peso de 1,85 gramos la pieza de diez céntimos, y de 1,15 gramos la de cinco céntimos; forma redonda y canto estriado; diámetros 23 milímetros las monedas de diez céntimos, y de veinte milímetros las de cinco céntimos. Las monedas ostentarán en el anverso un guerrero a caballo, con lanza, del tipo de las monedas hispano-romanas de Osca, con la inscripción «España 1940». En el reverso, el escudo nacional con leyenda «Diez céntimos» y «Cinco céntimos», respectivamente. La moneda objeto de la presente Ley se admitirá en las cajas públicas sin limitación alguna, y entre particulares hasta cinco pesetas, cualquiera que sea la importancia del pago. La nueva moneda de diez y cinco céntimos de peseta se acuñará por la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre, y una vez en circulación será despojada de su valor monetario la antigua de bronce. Se autoriza al ministro de Hacienda para otorgar a la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre anticipos destinados a cubrir el costo de producción de la moneda objeto de la presente Ley.

**CLINICA DR. GUEDAN**
Tratamientos modernos en enfermedades de la piel y secretas
Ulceras rebeldes
San Bernardo, 39. Pral. MADRID

EMPRESARIO

**Recuerda que el día 12 de Septiembre termina el plazo para hacer efectiva la cuota normal en el Régimen de Subsidios Familiares, correspondiente al mes de Agosto.**

## MANDEL ha sido detenido

Ginebra, 8.—Según informes recibidos de Vichy, además del general Gamelin, Daladier y Reynaud, ha sido detenido el ex ministro del Interior, Mandel, que seguía gozando de libertad.—Efe.

**Colegio de Madres Concepcionistas**
**Legalmente reconocido por el M. E. N.**
**Primera y Segunda Enseñanza**

Las pruebas de suficiencia para las alumnas que no tuvieron la suficiente puntuación en el mes de Junio, se verificarán el día 12 del corriente mes, a las nueve y media de la mañana.

Señoritas que han sido agraciadas con las plazas becarias gratuitas de este Colegio: Primera enseñanza.—María Jesús Alvaro, Elvira de la Orden, Carmen Domínguez, María de los Angeles Izquierdo y Julia Blanco Arribas. Segunda enseñanza.—Victoria Alvarez S. Frutos, Rosario Gómez Gómez, Carmen Martín Casla, María Asunción Martín Bermejo, María de los Angeles Arahuetes, Julia Tapias Mate, Encarnación Ramos Merino, Elisa Rubio Gil, Amalia Gil Casares y María Luisa García Gómez.

**Plaza de San Martín, número 5. Teléfono 382. Segovia**

## "Historia de la Cruzada española"

**La revolución de Octubre**

Octubre de 1934 es un mes específicamente revolucionario, como el Octubre ruso del que quiso ser imitación el Thermidor francés. En el calendario de las revoluciones universales figurará con esa misma categoría y esa peculiar y siniestra significación. Si acontecimientos posteriores no hubiesen disminuído dos años después la importancia de todo lo anterior, pudiera decirse que el «Octubre rojo» constituye el capítulo más tremendo de la Historia de España.

En ninguna ocasión como en estos sucesos de Octubre ha estado España tan al borde del abismo, tan próxima a desaparecer como nación. Este proceso que se inicia al empezar Octubre y se desenlaza en el transcurso de su primera quincena, constituye la materia de que se nutre el tomo VII de la «Historia de la Cruzada española» que acaba de salir a la luz. Hasta ahora sólo se habían publicado sobre esta tragedia estudios y relatos parciales, descripciones truncadas. Faltaba la obra de conjunto que acoplase y ordenase lo ya conocido y lo completara con testimonios y detalles inéditos, y eso es lo que ha logrado «Ediciones Españolas S. A., Madrid» en el último tomo de su publicación monumental.

Absolutamente nueva es la explicación del conflicto que enfrenta en Asturias al general López Ochoa y al teniente coronel Yagüe y del cual sólo se conocían atisbos imprecisos. No menos interesantes son los relatos de los jefes revolucionarios. Todo ello trabado en un texto en que la viveza del estilo se compagina con el método y el rigor históricos y animado por la reproducción de fotografías, dibujos, croquis de las operaciones, planos de las ciudades y cuadros estadísticos.

¡Qué terrible lección la que se deduce de este Octubre rojo y cuán desaprovechada fué! Ahora, al leer este tomo de la «Historia de la Cruzada española», se ve al resplandor de aquella llamarada anárquica todo el fondo de odio y de virus que hervía en las entrañas de España. ¡Con qué emoción, con qué apasionante interés se lee este relato de sucesos de nuestros días, que se nos revelan ahora con relieves inéditos, con expresiones y calidades hasta ahora desconocidas!

**D. Vidaechea**
MEDICO OCULISTA
Consulta diaria de once a dos
Calle Colón, 5. Telf. 302
SEGOVIA

M.C.D. 2022

### Los golpes mortales que está recibiendo Londres

# "New York Times": ¿Dónde está la pretendida reserva aérea inglesa?

### La terrible visión que espantaba a los ingleses se ha convertido en realidad. Por lo menos trescientos incendios se declararon en las instalaciones portuarias de Londres, siendo hundidos gran número de dragaminas, remolcadores y mercantes de todas las categorías. Las comunicaciones ferroviarias que cruzan la zona del puerto del Támesis han sido interrumpidas

## Llegan a Egipto refuerzos ingleses

**No es segura la ruta del mar Rojo**

Frontera egipcia, 9 (5 t.)—Las autoridades egipcias aconsejan a los comerciantes y viajeros que se trasladen a Arabia Saudita y tomen la ruta terrestre de Akaba, que a pesar de que hace el viaje tres días más largo, es mucho más segura que por el mar Rojo.—Efe.

***

El Cairo, 9 (5 t.)—Han llegado varios barcos procedentes de Inglaterra, Rodhesia, India y Australia, con hombres y material de guerra, que desembarcarán en los puertos egipcios.—Efe.

## ROOSEVELT

**Quiere crear una flota oceánica y un Ejército de dos millones de hombres**

**Créditos por importe de 5.251.486.000 dólares**

Hyde Park, 9 (6 t.)—El Presidente Roosevelt ha firmado un proyecto de ley que prevé la concesión de créditos por valor de 5.251.486.000 dólares, para la creación de una flota oceánica y para la organización de un Ejército de dos millones de hombres.—Efe.

El nuevo Estado rumano

## Supresión de todas las sectas existentes

Bucarest, 9 (6 t.)—El nuevo Gobierno ha decretado la supresión de todas las sectas existentes en Rumania, incluso las reconocidas, como los baptistas. En lo sucesivo las religiones reconocidas serán la Iglesia ortodoxa, griega, la católico-griega, la luterana, la Iglesia reformada, la católico-romana; la armenia, las húngaras y las mahometanas. Los edificios propiedad de las sectas prohibidas serán incautados por el Estado y sus miembros serán considerados como sin religión hasta que se conviertan a una de las Comunidades reconocidas. Los judíos no tendrán la consideración de Comunidad religiosa, sino de institución.—Efe.

**Antonescu completa el Gobierno**

Bucarest, 9 (6 t.)—El general Antonescu ha completado la constitución del nuevo Gobierno rumano con el nombramiento del coronel Riusenu como subsecretario del ministerio del Interior. Por otra parte, ha ordenado la inmediata libertad de todas las personas que fueron encarceladas durante los últimos tiempos del reinado de Carol, bajo la acusación de divulgar rumores alarmantes.—Efe.

**Detención de un general**

Bucarest, 9 (6 t.)—El ex prefecto de Policía de Bucarest, general Marinesco, ha sido detenido en Turnu-Severin en el momento en que intentaba cruzar la frontera para refugiarse en Yugoeslavia.—Efe.

**Contra judíos y masones**

Bucarest, 9.—El ministro de Instrucción Pública, Budisteano, ha publicado dos disposiciones, una de las cuales elimina a todos los judíos de los teatros y demás instituciones artísticas dependientes del Estado, y la otra exige la dimisión de todos los funcionarios del ministerio que pertenezcan a la masonería.—Efe.

**La evacuación de Transilvania**

Bucarest, 9.—Un comunicado oficial anuncia que las tropas rumanas han evacudao el ocho de Septiembre ordenadamente y sin incidentes la cuarta zona del territorio cedido a Hungría en Transilvania.—Efe.

## La reincorporación de la Dobrudja a Bulgaria

Sofía, 9 (5 t.)—Se afirma que la Dobrudja será constituída en un Gobierno general. El general Popoff, comandante de la guarnición de Warna, sería designado gobernador general, además de incumbirle la ocupación militar. Esta se realizaría en cuatro etapas. Cada una de las cuatro zonas de la Dobrudja meridional tendrá una anchura de 15 kilómetros y una longitud de 22. La conmemoración de la retrocesión de la Dobrudja meridional se fijará para el 3 de Octubre de cada año, fecha en que se celebrará la fiesta nacional búlgara.—Efe.

¿Restaurador de fuerzas?

**Vino Milagroso**

## Londres anuncia fuertes bombardeos sobre objetivos militares

**La primera jornada de represalia contra Londres**

Roma, 9 (5 t.)—Los medios competentes reciben noticias detalladas sobre la primera jornada de represalia contra Londres. Se confirma que los aviadores del Reich persiguen objetivos militares, y así se hace constar en los medios diplomáticos. Los daños causados hasta el momento son enormes, sobre todo en las instalaciones portuarias e industriales. Gran número de dragaminas, remolcadores y mercantes de toda especie han sido hundidos. Las comunicaciones ferroviarias que cruzan la zona del puerto en el Támesis, han sido interrumpidas a partir de la primera noche de ataque intenso. Un gran número de muelles se encuentran inutilizados para el servicio a causa de los navíos que fueron hundidos y de los grandes depósitos que resultaron destruídos por las bombas. Sobre los arsenales y astilleros han caído millares de explosivos y por lo menos trescientos incendios se declararon en el transcurso de la primera noche. De estos siniestros, cincuenta continuaban al siguiente día. Numerosas instalaciones industriales han sido completamente destruídas y son muchos los depósitos de petróleo y de aceite que arden bajo el efecto de los bombardeos. Se estima que los daños más importantes han sido originados en los muelles de Silverter, Albert y Saint Georges.—Efe.

**Se ha debilitado la defensa inglesa**

*Berlín, 9 (5 t.)—La Agencia D. N. B. da cuenta de que la defensa aérea inglesa durante la jornada de ayer y la noche de hoy, se ha mostrado débil. La D. C. A. desarrolló sobre Londres un fuego sin método e irregular, en tanto que los cazas británicos aceptaron pocas veces el combate.—Efe.*

**Un edificio se derrumbó sobre un refugio**

Londres, 9 (5 t.)—Según informa la Agencia Reuter, el número de víctimas causadas por los ataques aéreos alemanes de ayer fueron relativamente poco elevadas, debido a que la mayor parte de las casas próximas a los objetivos bombardeados se hallaban vacías. Los peores efectos del ataque se produjeron en un refugio, sobre el cual se derrumbó un edificio. Las personas que se encontraban en el subterráneo, quedron aisladas, pero fueron sacadas por los equipos de socorro.—Efe.

**Los golpes mortales contra Londres**

Estocolmo, 9 (5 t.)—Los corresponsales de varios periódicos suecos que han conocido la violencia de los ataques alemanes por propia experiencia, esbozan un cuadro de los golpes mortales de la aviación alemana contra la capital de la Gran Bretaña. El corresponsal en Londres del «Stonholm Tidingen» informa:

*"En la noche del domingo, cientos de aparatos de bombardeo rompieron la línea de defensa y provocaron incendios en muchos barrios de la capital inglesa. Podía verse el resplandor de estos incendios a varias millas de distancia. Columnas de humo se elevaban desde Londres, formando espesas nubes negras, amarillas o blancas. Jamás ha registrado la historia una batalla aérea más impresionante que la del sábado sobre los centros vitales de Londres. Caían a tierra los aviones. Abatíanse envueltos en llamas los globos cautivos. Espesas humaredas se elevaban, iban y venían como las olas del Océano. Nuevas columnas de humo se remontaban hacia el cielo. Terminado el combate sobre nuestras cabezas, nos adentramos en la zona de fuego. Los bomberos no habían empezado en muchos puntos sus trabajos. Las calzadas estaban en parte destruídas. Hacia la orilla Sur del Támesis, el fuego se intensificaba."*

Pasa después el corresponsal a relatar sus experiencias durante la 50 alarma de Londres desde que comenzara la ofensiva. La información del corresponsal en Londres del «Dagens Nyheter» es también impresionante:

*"A la luz de los enormes incendios —dice— podía anoche, sin dificultad, leerse el periódico en los puentes del Támesis. La capital del Imperio tráfico en las populosas calles de Londuro de su existencia. El restringido tráifco en las populosas calles de Londres, la falta de autobuses y trenes del Metro, demuestran al observador los horrores pasados en la noche última."—Efe.*

**La terrible visión que espantaba a los ingleses**

Nueva York, 9 (5 t.)—Los diarios publican las primeras telefotos de los incendios declarados en Londres por los bombardeos alemanes. El «New York Times» dice que la terrible visión que espantaba a los ingleses se ha convertido en una realidad, y pregunta en dónde está la «reserva aérea» inglesa que se decía haber sido creada durante esta primavera. Por la razón que sea, los alemanes han inutilizado sistemáticamente los aerodromos, sin que nadie se lo impidiera. Desde esos aerodromos habría que proteger a Londres. La última semana—termina diciendo—ha sido fatal para la Gran Bretaña

Efe

**COMUNICADO ALEMAN**

Berlín, 9 (5 t.)—Comunicado del alto mando de las fuerzas armadas alemanas: **«A pesar del mal tiempo, nuestras formaciones aéreas prosiguieron durante el 8 de Septiembre y la noche del 9, los ataques de represalia contra Londres. Las fotografías aéreas confirman la gran eficacia de los ataques verificados hasta aquí. Nuestros aviadores han podido reconocer desde lejos sus objetivos, merced a los incendios que continuaban todavía en las instalaciones portuarias. Los depósitos de petróleo, las fábricas de gas, de electricidad e instalaciones hidráulicas de ambas márgenes del Támesis, han sido atacadas con bombas de todos los calibres. También fueron bombardeados varios aerodromos de los alrededores de Lincoln. En Firth of Forth se averió gravemente a un mercante de 8.000 toneladas, a consecuencia de las bombas que le alcanzaron. Los aviadores británicos han atacado la noche última los barrios habitados en Hamburgo. Varias casas de vecindad han sido dañadas, resultando algunas personas de la población heridas. Los daños totales son mínimos. Las pérdidas del enemigo en el día de ayer han sido de veintidós aviones, de los cuales diez fueron derribados por la D. C. A. y el resto en combates aéreos. Faltan aviones alemanes.»—Efe.**

**ALARMA EN ALEJANDRIA**

**Alejandría, 9 (5 t.)—Se ha dado la señal de alarma aérea en esta ciudad. Los proyectores y las baterías de tierra entraron en acción, pero no se oyó la explosión de ninguna bomba. La alarma duró una hora.—Efe.**

**COMUNICADO INGLES**

**Londres, 9 (5 t.)—El ministerio del Aire comunica: «Fuertes contingentes de bombarderos de las reales fuerzas aéreas efectuaron anoche un ataque contra Hamburgo que duró tres horas. Los aviones arrojaron, una tras otra, varias series de bombas pesadas y cientos de bombas incendiarias.»**

Efe

**OTRO COMUNICADO INGLES**

**Londres, 9 (5 t.)—Un comunicado del ministerio del Aire dice que, según los informes recibidos, el número total de aviones alemanes derribados durante los ataques del sábado asciende a noventa y nueve. Otro comunicado declara que los partes recibidos hasta ahora indican que durante la jornada de hoy han sido derribados ocho aparatos enemigos.—Efe.**

**FUERTES ATAQUES AEREOS INGLESES**

**Londres, 9 (5 t.)—Comunicado del ministerio del Aire: «Varias escuadrillas británicas efectuaron ayer fuertes ataques contra la navegación en los puertos de la Mancha ocupados por los alemanes. También fueron bombardeadas las fábricas Krupp ,de Essen, e incendiados los depósitos de material de guerra «camouflados» en la Selva Negra. Asimismo se efectuaron ataques aéreos contra los campos de aviación de Bélgica, Holanda y Francia.»—Efe.**

## En las minas de ALMADEN

**Se da participación en los beneficios a los obreros**

Almadén, 9.—El Consejo de administración de estas minas ha concedido a sus obreros participación en los beneficios. El Consejo concede, como máximo, estableciendo varias escalas, el 8,88 por 100 a los obreros del interior. Hoy se ha empezado a cobrar este beneficio en unión del jornal de los domingos, desde que fué concedido.—Logos.

CICLISMO ESPAÑOL

## Ezquerra vencedor de la Primera Vuelta a Levante

Valencia, 9.—Ayer terminó la Primera Vuelta ciclista a la región valenciana. El primero en entrar en Valencia fué Ezquerra, en una hora, 49 minutos y doce segundos; segundo. Chafer, 1-49-24; tercero, Murcia, 1-30-25; cuarto, Carretero, 1-51-0; Quinto, Miró, 1-52-14; sexto, Escuriet, 1-52-55; etc.

**Clasificación general definitiva**

Ezquerra, Chafer, Escuriet, Antón, Carretero, Miró, Murcia, Rubert, Soler y Bullón.

**Premios recibidos por los vencedores**

Primero, Federico Ezquerra, 2.825 pesetas; segundo, Diego Chafer, 1.850; tercero, Antonio Escuriet, 1.125; cuarto, Miguel Antón, 1.050, y quinto, Vicente Carretero, 1.025. El resto de los corredores, hasta veintitrés, ha cobrado el prémio que oscila entre 500 y 80 pesetas. El reparto de premios se ha verificado por la noche en un festival de natación y boxeo en las Arenas.Logos.

**El campeonato ciclista de Málaga**

Málaga, 9.—El campeonato ciclista de Málaga-Antequera y regreso ha sido ganado por Cayetano Martín en cuatro horas, dicienueve minutos y diez segundos, seguido de Nadal y Sáez.—Efe.

INFORMACION NACIONAL

## Daños causados por las tormentas en varias provincias

Avila, 9.—Ayer tarde descargó una tormenta con pedrisco de gran tamaño. Los bomberos tuvieron que desaguar algunas casas en los barrios extremos, así como diversas calles. No se tienen noticias de desgracias ni daños. A causa del temporal la tradicional feria de San Gil está desanimada.

***

Zaragoza, 9.—Ayer descargó una fuerte tormenta de agua y granizo sobre varias comarcas de la provincia, entre ellas Calatayud. Algunos trenes tuvieron que hacer transbordos porque los desbordamientos de varios ríos se llevaron los rieles. Los viajeros llegaron a esta capital con varias horas de retraso. En la capital hubo también tormentas, pero no causaron daños.—Logos.

***

Madrid, 9 (2 t.)—Ayer fué inaugurada la Subdelegación política de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N-S. del distrito de la Universidad. Asistieron varias jerarquías y hubo discursos.—Logos.

## Curso para maestras en Falange Espadola Trandicionalista y de las J. O. N-S.

El sábado continuó el curso de formación organizado para las maestras de Falange por la Sección Femenina, tomando parte las personas designadas para explicar las respectivas lecciones.

El día citado se trataron los siguientes temas:

**Puericultura:** Alimentación normal del niño de pecho.—Lactancia natural.—Lactancia artificial.—Peligros del biberón. Por el inspector provincial de Sanidad, camarada Santiago Colomo.

**Ciencia doméstica:** Distribución del trabajo doméstico en el día.—Limpieza general del hogar.—Trabajos artísticos para el hogar.—Contabilidad doméstica.—Diversos presupuestos.—Modo de llevar una agenda. Por Fuencisla García San José.

**Historia del Arte:** El Arte y las Artes.—Los estilos clásicos de Arquitectura.—La escultura en Grecia.—Las construcciones romanas. Por el camarada Luis Felipe Peñalosa.

***

Ayer domingo visitaron las cursillistas los principales monumentos de la capital, dirigidas por el camarada Luis Felipe Peñalosa, que les explicó detalladamente los estilos y datos más importantes de los mismos.

INFORMACION DE ULTIMA HORA

# Daños considerables causados anoche en Londres

## Los incendios originados en el primer ataque han sido reavivados por nuevos bombardeos

**Londres, 9 (6 t.)—Según datos oficiales, los precios de los artículos de primera necesidad en Inglaterra han aumentado casi en un 50 por 100 después de que empezó la guerra.—Efe.**

**LAS VICTIMAS DE LOS BOMBARDEOS**

**Londres, 9 (5 t.)—Se anuncia oficialmente que el número de víctimas causadas por los ataques aéreos alemanes del sábado contra Londres, se elevó a 306 muertos y 1.337 heridos graves. Se cree que el número de víctimas ocurridas ayer no excede de estas cifras. Sin embargo, se calcula que en un solo edificio del Este de Londres, alcanzado por un torpedo aéreo, hubo más de 50 muertos.—Efe.**

**DAÑOS CONSIDERABLES**

**Londres, 9 (6 t.)—Los daños materiales causados por los bombardeos de anoche sobre la región londinense son muy considerables. Los numerosos incendios provocados por el primer ataque fueron reavivados por otras bombas incendiarias arrojadas durante las últimas incursiones nocturnas. Alrededor de los «Docks» muchas casas resultaron alcanzadas por el bombardeo, aunque no parece que se hayan registrado muchas víctimas.**

Efe

**SE HACE MAS DEBIL LA DEFENSA**

**Berlín, 9 (6 t.)—Semioficialmente se comunica que durante la jornada de hoy por la mañana hubo pocos combates aéreos sobre Inglaterra. Fueron derribados veintidós aviones británicos y no han regresado a sus bases cuatro aparatos alemanes. La defensa llevada a cabo por los cazas ingleses fué más débil que otros días y sólo aceptaron combate contadas veces. Las baterías antiaéreas, por su parte, dispararon de un modo irregular y poco metódico.—Efe.**

## Homenaje a una religiosa

Bilbao, 9.—La Diputación rindió ayer homenaje a sor Juana Gabilondo, superiora del Sanatorio marítimo de Gorliz, que lleva cincuenta años de vida religiosa. Después de celebrada una misa solemne, la Diputación entregó a la religiosa una placa en la que se contiene el acuerdo del homenaje. El gobernador militar la impuso la Cruz de Beneficencia, concedida telegráficamente por el Gobierno y traída personalmente a Bilbao por el ministro de Justicia.—Logos.

En la Indochina francesa

## Combates entre tropas francesas y chinas

**El Japón quiere llegar a un acuerdo con las autoridades francesas**

Tokio, 9 (5 t.)—Ante los corresponsales de los periódicos extranjeros, el portavoz del ministerio de Negocios ha hecho una declaración, según la cual se han registrado combates entre las tropas francesas de Indochina y las tropas chinas, aunque de estos hechos no hacen mención los telegramas oficiales japoneses. El portavoz, añadió que las autoridades japonesas de Indochina, bajo las órdenes del general de brigada Nisihara, están autorizadas para preparar un acuerdo con las autoridades francesas. Las pretendidas exigencias japonesas con respecto a Indochina, difundidas por la Prensa norteamericana, no corresponden a los hechos. Se ha afirmado, entre otras cosas, que Japón deseaba la concesión de bases aéreas, el derecho de volar sobre territorio de Indochina, control japonés en los puertos de aquel territorio francés, y derecho de paso en caso de que las tropas chinas apareciesen en la frontera.

Un periodista preguntó si Estados Unidos no habían enviado al Japón una protesta relativa a Indochina. El portavoz contestó: «Nosotros no la consideramos como una protesta».—Efe.

## El CAUDILLO en San Sebastián

*San Sebastián, 9.—La tarde la pasó S. E. el Jefe del Estado en su residencia oficial del Palacio de Ayete.—Logos.*

## El ex Rey Carol en Lugano

Berna, 9 (5 t.)—El ex Rey Carol, con su séquito, ha llegado a Lugano, donde fué saludado por un representante del Gobierno suizo. Una multitud de 200 personas presenció la llegada del tren especial.—Efe.

## Desmentida italiana

**A una información inglesa**

Roma, 9.—De fuente competente italiana se califica de exageración intencionada la noticia difundida por las emisoras británicas, según la cual había sido atacada con éxito la línea del camino de hierro de Djibouti-Addis Abeba, en la que se habían ocasionado graves daños, especialmente en el puente de Auase. La verdad es que este puente no ha sido atacado y que los daños producidos en el resto de la línea ferroviaria carecen de importancia.

Efe

# FERVOR RELIGIOSO ESPAÑOL

### Solemnidad en Melilla

Melilla, 9.—Por la mañana se celebró en la antigua e histórica iglesia de los Padres Capuchinos una solemne función religiosa en honor de la Virgen de la Victoria, Patrona de la ciudad. Asistieron las autoridades, nutridas representaciones civiles, militares y eclesiásticas y numerosos fieles. Ocupó la presidencia de honor el general en jefe del Cuerpo de Ejército del Maestrazgo general García Valiño, que ostentaba la representación del Caudillo, Hermano mayor de la Cofradía de Caballeros de la Virgen de la Victoria. Por la tarde salió procesionalmente la imagen, recorriendo las calles engalanadas de la población, arrojando el vecindario flores desde los balcones. Se vitoreó a la Patrona, a España y al Generalísimo.—Logos.

**Reposición de una Imagen**

Tarragona, 9.—Ayer se celebró en Montroig el acto de reposición solemne de la imagen de la Virgen de la Roca, en la ermita levantada en la cumbre de la montaña de su nombre, asistiendo todas las autoridades y jerarquías de Tarragona. Se realizó también una concentración comarcal. Por la tarde tuvo lugar la romería, asistiendo más de 3.000 personas. A la entrada en la ermita la Imagen fué llevada por las autoridades y jerarquías, entre un desbordamiento de entusiasmo religioso.—Logos.

**La Virgen de la Sierra**

Córdoba, 9.—En Cabra se ha celebrado con gran solemnidad el traslado de la Virgen de la Sierra, que recorrió procesionalmente la población. Asistió el pueblo en masa. Al terminar este acto religioso, las autoridades distribuyeron en el Ayuntamiento 200.000 pesetas como subsidio a la vejez entre 160 ancianos. Se pronunciaron discursos patrióticos, ensalzando la labor social del nuevo Estado. Logos.

**La Virgen de la Mina**

Almadén, 9.—Ayer, domingo, festividad de la Virgen de la Mina, Patrona de los trabajadores de este establecimiento minero, se celebraron durante todo el día solemnes actos religiosos. Los mineros asistieron con sus lámparas de carburos ataviados con los trajes y cascos utilizados en sus faenas. También asistieron autoridades y milicias de Falange.—Logos.

M.C.D. 2022

AÑO XL.—Número 11.406.

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

LUNES, 9 DE SEPTIEMBRE DE 1940

## La sindicación agropecuaria

Por el MARQUÉS DE CASA PACHECO

II

Dicen los competentes en los estudios del origen del ser, que la vida se inicia en la célula aislada. Por ella indudablemente la revolución desde arriba predicada por Maura, tal vez una frase más de aquel político, no pudo efectuarse, porque el poder ejecutivo no es más que suma de células ciudadanas.

La sindicación tampoco puede venir de lo alto, porque ha de ser sentida y tiene que surgir del individuo célula social y ésta tiene, por consiguiente, su origen en la agrupación más insignificante que es la aldea.

La actividad del campesino es variadísima y aunque toda ella tiende a lograr un pasar sobre la tierra lo mejor posible, para su logro hay que ir a una organización perfecta.

Si el actuante en el campo comprendiera claramente lo que es la sindicación profesional, las ventajas que reporta, el bien colectivo que efectúa y la riqueza que crea, no se necesitarían leyes iniciales ni impositivas, sería la natural la que actuase, más como por su atraso intelectual no lo comprende, mientras por la educación no llegue a ser apto para actuar como ser de razón, se precisa recurrir a la ley impositiva y obligar a la sindicación forzosa puesto que en realidad con ella lo que se persigue es un bien para el interesado, para sus compañeros, para la sociedad en general y, por último, para la nación.

La primer premisa a establecer es la creación de la sindicación integral que ya lo está. La segunda es la obligatoriedad de la misma. Demos por constituído el Sindicato local. Si nos fijamos atentamente, observaremos que está integrado por componentes diferentes y siguiendo el ejemplo puesto en el anterior del sindicato ganadero, podemos observar que en él entran, en primer término, el ganadero agricultor, el ganadero arrendatario y el obrero pastor. El sindicato local tendrá, por consiguiente, tres secciones para cada uno de estos tres grupos.

A continuación nos encontramos con las razas explotadas y cabe en lo posible que se junten todas en un mismo sindicato local. Vacuno de leche, trabajo y carne. Porcino, de cría y de engorde. Lanar, merino de lana y cría. Manchego de carne y leche. Churro de lana y leche. Raso de carne. Cabrío de carne, leche y piel. Asnal de reproducción mular. Mular, caballar, de tiro pesado, ligero y silla. Conejos, aves y abejas.

Para la buena marcha de esta entidad, se precisará establecer tantas secciones como variedades de ganados existan en el término en que actúe el sindicato.

Estos animales necesitan piensos en gran variedad para conseguir con ellos raciones equilibradas y como no siempre se logran en el punto en que actúan, habrá que recurrir a otros lugares e incluso naciones y para sostenerlos ello exige la sección comercial que puede relacionarse con el productor, importador o comerciante, con objeto de que el pedido colectivo proporcione ventajas que nunca logrará ni con facilidad ni economía el ganadero actuando directamente.

Una consecuencia de la ganadería, es la venta de sus productos, así como la de los animales que han cumplido su misión y ello exige otra sección para relacionarse o con los mercados consumidores o con las personas que actúan en estas compras, sección que puede estar incorporada a la anterior constituyendo las dos la comercial de compra venta.

Al ganadero le precisa en ocasiones, disponer de crédito para los distintos fines que tiene que cumplir y ello pide que el Sindicato disponga de una sección encargada de este cometido. En la misma puede tener cabida la de ahorro y mejora de la vivienda del obrero y edificios para la guarda del ganado y de alimentos.

Puede ocurrir que para el sindicato sea un negocio el transformar colectivamente productos ganaderos. El cerdo en charcutería, la leche en quesos o mantequilla, los huevos en pollitos tempranos y seleccionados para la unificación, mejora y aumento de las aves y huevos, la lana sucia en lavada por lo menos, la molturación de granos para una asimilación mejor y nutrición más completa, todo ello en forma cooperativa.

Por último, todas estas secciones han de tener una dirección local asesorada por los jefes de las mismas y que a su vez se relacionará con la provincial que lo ha de estar con la general.

Sección propia del Sindicato provincial, será la creación de una estación pecuaria, dedicada al estudio, mejora y cruces de las razas provinciales, aclimatación de otras convenientes, análisis de alimentos y estudio de las enfermedades que se presenten. Y de la sindicación general, la sección jurídica, la económica, la de estadística y la de funcionamiento de un Instituto de preparación de vacunas para terminar con la importación.

Organizada así la ganadería española llegará a su máxima potencialidad y siguiendo la misma pauta con la agricultura, cerealista, la olivarera, la vitícola, la hortícola y la arborea, se llegará a la regeneración de la producción del campo contribuyendo de un modo eficaz a la España nueva que todos ambionamos.

SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO

## Sobre las cartillas de molino

**Circular número 9**

Con el fin de llevar a cabo lo dispuesto en la Orden del ministerio de Agricultura de 15 de Junio último, y teniendo en cuenta que el retraso sufrido en la recolección puede crear dificultades a los productores y tenedores de trigo para hacer uso de este cereal al no obrar hasta la fecha en esta Provincial las correspondientes Declaraciones de cosecha, requisito indispensable para la concesión de las cartillas, esta Jefatura tiene a bien disponer:

1.º Los productores y tenedores de trigo que deseen cartilla de molino lo solicitarán de la Alcaldía respectiva.

2.º Los señores alcaldes procederán con toda urgencia a formar relación de peticionarios, en la que harán constar: Nombre y apellidos de los solicitantes, número de la declaración C-1, carácter del peticionario (productor, rentista, igualador, obrero del campo), número de familiares que conviven con el interesado, cantidad de trigo que se reservan para el consumo (a razón de 200 kilos por persona y año como máximo) y si el solicitante está o no exento del pago de derechos reales a este S. N. T.

3.º Están exentos del pago de derechos a este Servicio los obreros agrícolas que cobren parte de su jornal en trigo y los pequeños agricultores que recojan una cosecha cuya cantidad destinada para la venta sea igual o inferior a la que retienen para su propio consumo y el de su familia. (Orden de 25 de Febrero de 1938.)

Los productores y tenedores de trigo que no se hallen en las condiciones presentes, vienen obligados a entregar en las paneras del Servicio dos kilos y medio de trigo por cada quintal métrico reservado, como pago de la diferncia existente entre el precio de tasa del trigo maquilado y el precio de venta los industriales harineros.

4.º En el momento de la petición de cartilla los señores alcaldes percibirán 0,10 pesetas, cuyo importe total, en unión de la relación citada, lo remitirán con toda urgencia a la Jefatura Comarcal correspondiente.

Los que se hallen exentos de los descuentos por maquila, están dispensados también del pago de 0,10 pesetas por la cartilla.

5.º Con la relación deberán acompañar una certificación suscrita por el alcalde y jefe de Falange en la que se harán constar los nombres de las personas exentas del pago de derechos al S. N. T.

6.º Los jefes comarcales procederán sin pérdida de tiempo a extender y enviar las cartillas de molino.

7.º Por los señores alcaldes se procederá a reclamar la cantidad de 0,10 pesetas por cada cartilla de fábrica entregada, remitiendo igualmente su importe al jefe comarcal correspondiente.

8.º El poseedor de cartilla de molino podrá cambiar en cualquier tiempo esta cartilla por una cartilla de fábrica por la cantidad de trigo que en aquel momento le quede por maquilar.

9.º Además de las sanciones a que hace referencia el artículo 3.º de la Orden del día 15, incurrirán en sanciones los fabricantes de harina, molineros y poseedores de cartillas de fábrica o molino que se opongan o contravengan lo dispuesto en estas instrucciones.

Por Dios, España y su Revolución Nacionalsindicalista.

Segovia, 5 de Septiembre de 1940. El jefe provincial, **Fabio Hernández.**

## Deportes en el Campamento Nacional de La Granja

El domingo, día 8 del actual, se celebraron en este Campamento un partido de baloncesto y otro de fútbol entre los equipos de Organizaciones Juveniles de Segovia y las selecciones del Campamento.

En baloncesto triunfaron plenamente los muchachos de Segovia, por 47 tantos contra 32 que marcaron los del Campamento.

El partido de fútbol se deslució a causa de la lluvia, triunfando el equipo del Campamento por 4 tantos contra 3 que marcaron los de Segovia. En este partido se disputaba una copa donada por el camarada jefe provincial del Movimiento de Segovia, para la cual, el domingo anterior se celebró otro partido, en el que empataron a un tanto ambos equipos.

Sucesores de
E. PAEZ
FOTOGRABADO
Con buenos clichés no hay papel malo
RAIMUNDO LULIO, 22
MADRID

EN EL TEATRO CERVANTES

## «!Vive!», de Romero Marchent y Lopez de la Hera

El veterano actor Juan Santacana, intérprete de «La carcajada» y otras obras de idéntica índole, con las que se dió a conocer al público segoviano, puso el sábado en escena la tragicomedia de Romero Marchent y López de la Hera «¡Vive!...», escrita exclusivamente para ese artista.

Se trata de una producción teatral a la que se intentó dar un fuerte atractivo con la asistencia de sus autores, y que entre matices cómicos discretos, contiene un fondo trágico, con aspiraciones a conmover hondamente a los espectadores.

Un médico sabio que inventa un suero curativo del cáncer, que a ciertas dosis produce la muerte, sin que se haya descubierto el antídoto que la impida, le inyecta por despecho a la mujer que ama y al exteriorizarle ésta su afecto, cuando va a perder la existencia, por hallar en su asesino, repentinamente, al hombre gemelo de su espíritu, cae en el abismo de la más patética de las desesperaciones por no poder evitar los efectos de la terrible droga. El final de la obra produce, como es de suponer, cierta extrañeza en el público, que no esperaba este desenlace tan raro.

Pero el diálogo es correcto, las escenas interesantes y algunas situaciones bien escogidas, aunque el primer acto acusa marcada lentitud.

La interpretación fué estimable, siendo aplaudidos, principalmente en el segundo acto, el señor Santacana y Laurita Ripoll, aplausos corteses que movieron a los autores, invitados por aquél, a presentarse en las tablas.

Ayer la compañía del señor Santacana representó la también tragicomedia, de Martínez Olmedilla, «El fin de una vida», de asunto gastado.

G. E.

## También irán al Pilar los mutilados de guerra y los obreros segovianos

### Un donativo del gobernador civil y otros de destacadas personalidades de esta capital

También los mutilados de guerra y los obreros segovianos irán al Pilar.

El excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, que está cooperando con todo entusiasmo al buen éxito de la Peregrinación diocesana, ha entregado al señor magistral, don Fernando Sanz Revuelta, 300 pesetas, a beneficio de la Peregrinación. El señor delegado las ha invertido inscribiendo como peregrinos a los heroicos mutilados de guerra, Santos Arribas y Nicolás López.

Por otra parte, don José Carretero Vera ha comunicado al señor Sanz Revuelta que él tendrá sumo gusto en sufragar los gastos de cuatro obreros de su fábrica.

Asimismo el director de la fábrica de caretas anuncia que ellos enviarán una lucida representación de peregrinos al Pilar.

El director de una fábrica de nuestra ciudad ha remitido al citado señor magistral la cantidad de 250 pesetas para que él las invierta como tenga por conveniente. El señor magistral, deseando que los pobres estén representados en la Peregrinación diocesana al Pilar, ha incripto, como peregrinos, con esa cantidad, a dos menesterosos de Segovia, un hombre y una mujer, y les ha recomendado que recen una oración por el caritativo donante a los pies de la Virgen del Pilar.

El hombre se llama Francisco Peinador del Barrio y la mujer Lorenza de Frutos Sanz. Los dos son pobres de solemnidad, pues viven de la caridad pública. Son muy devotos de la Virgen del Pilar. Toda la vida desearon ir a un santuario sin conseguirlo. Por eso ahora están llenos de alegría; pero están muy preocupados porque no tienen un vestido decente ni unos zapatos en buen uso para presentarse ante la Virgen. ¿No habrá una persona caritativa que se los proporcione por amor a la Virgen del Pilar?

## SEGOVIA RELIGIOSO

*En San Vicente el Real.*—El domingo, día 15, se celebrará en la iglesia de San Vicente el Real una función solemne en honor a Jesús Sacramentado.

Por la mañana, a las once, habrá misa con exposición de S. D. M., que quedará de manifiesto todo el día, y por la tarde, a las seis, se rezarán la estación y rosario y tendrá lugar la visita de altares y reserva del Santísimo.

*En la iglesia de San Sebastián.*—Esta noche dará comienzo el solemne septenario que la Congregación de la Buena Muerte dedica a la Virgen de los Dolores y que terminará el domingo, día 15.

Todos los días, en la misa de 7, se tendrá el ejercicio del septenario. Por la tarde, a las siete y media, habrá exposición, rosario, ejercicio del septenario, sermón a cargo del R. P. Félix Fernández y bendición con el Santísimo.

Segovianos: Acudid a acompañar a la Virgen en su aflicción, y comulgad, por lo menos, el día de la fiesta de los Dolores de la Virgen.

**Ecos de la provincia**

### Rapariegos

*Petición de mano.*—Por don Pedro Pérez González, rico agricultor de este pueblo, y para su hijo don Eusebio, ha sido pedida a doña María Herranz, viuda de Pérez, la mano de su hija la encantadora y simpática señorita María del Carmen.

Entre los novios se cruzaron los regalos de costumbre. La boda se celebrará el próximo mes de Octubre.

Reciban los futuros contrayentes y sus familias mi más cordial enhorabuena.—*Corresponsal.*

## De Acción Católica

Mañana martes, día 10, se celebrará el retiro espiritual para señoras de Acción Católica en la capilla del Palacio Episcopal.

Los actos serán a las once de la mañana y cinco de la tarde.

## Notas de Hacienda

**Contribución industrial**

Convocatoria de gremios.—En virtud de lo dispuesto en los artículos 79 y 84 del Reglamento de la contribución industrial y de comercio de 28 de Mayo de 1926, en armonía con lo que determinan las bases 34 y 35 del Real Decreto del 11 del mismo mes y año, se acuerda convocar en la Administración de Rentas Públicas, con el objeto de proceder a la elección de cargos y constitución de gremios, si a ello hubiere lugar, a cuantos en esta capital ejerzan industrias, comercio o profesión, artes u oficios, de los comprendidos en la Tarifa 1.ª, Secciones 1.ª y 2.ª, Tarifa 2.ª y 3.ª, en los números señalados con la letra A y Tarifa 4.ª, que son los que tienen derecho a constituir gremio o colegio, para distribuirse, individualmente, el importe de sus contribuciones respectivas, siempre que no se hallen comprendidos en algunos de los casos 3.º, 4.º y 5.º del artículo 74 del citado Reglamento, señalándose para ello los días y horas que a continuación se expresan, del corriente mes y año:

Día 21.—A las diez: Vendedores por menor de tejidos.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 4.ª bis, epígrafe 1.º

Día 21.—A las doce: Cafés restaurantes.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 5.ª, epígrafe 16.

Día 23.—A las diez: Vendedores por menor de ultramarinos.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 8.ª, epígrafe 18.

Día 23.—A las doce: Vendedores por menor de carnes frescas.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 9.ª, epígrafe 15.

Día 24.—A las diez: Cafés-bares de 0,35 pesetas taza.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 9.ª, epígrafe 20.

Día 24.—A las doce: Vendedores por menor de comestibles.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 9.ª, epígrafe 17.

Día 25.—A las diez: Vendedores por menor de vinos.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 9.ª bis, epígrafe 1.º

Día 25.—A las doce: Vendedores por menor de carbón.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 12, epígrafe 20.

Día 26.—A las diez: Vendedores por menor de frutas y hortalizas.—Tarifa 1.ª, Sección 1.ª, clase 12, epígrafe 22.

Día 26.—A las doce: Abogados.—Tarifa 2.ª, clase 2.ª, epígrafe 1.º

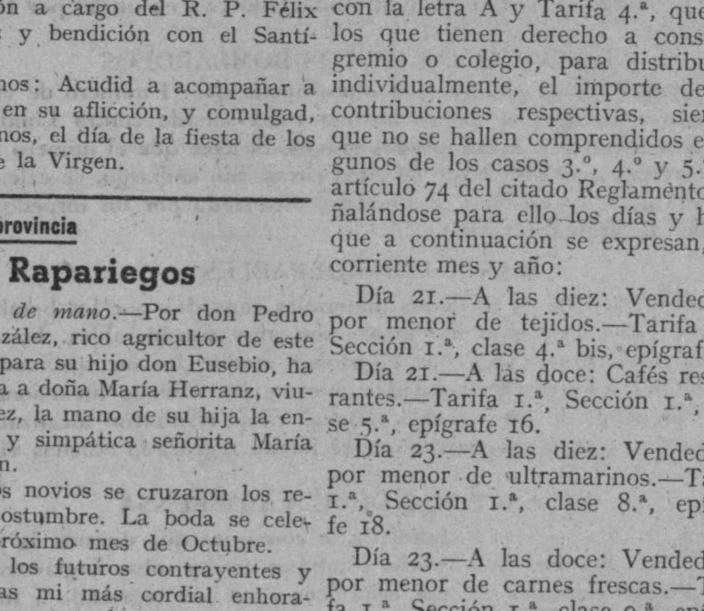
Día 27.—A las diez: Comisionistas, utilidad no inferior a 5.000 pesetas.—Tarifa 2.ª, clase 2.ª, epígrafe 31.

Día 27.—A las doce: Barberos.—Tarifa 4.ª, clase 7.ª, epígrafe 56.

Día 28.—A las diez: Carpinteros.—Tarifa 4.ª, clase 7.ª, epígrafe 66.

Día 28.—A las doce: Sastres sin géneros.—Tarifa 4.ª, clase 7.ª, epígrafe 106.

Día 28.—A la una: Zapateros a la medida.—Tarifa 4.ª, clase 7.ª, epígrafe 112.




En la barra de la cervecería La Tropical, se sirve el café expres sistema OMEGA, que es el mejor
Cervantes, 33 Teléfono 444

PIMENTON DE LA VERA
DULCE OCAL PICANTE
Comprad en los Almacenes Sindicales de la C. N. S.
DIRIGIRSE AL JEFE COMERCIAL COMARCAL
JARAIZ DE LA VERA (Cáceres)
(PUBLICIDAD R. E. I.)

## Plaza de toros de Segovia

Aplazada la novillada que había de haber tenido lugar ayer para el próximo domingo, día 15, se advierte al público que las localidades adquiridas tendrán el mismo valor para dicho día. No obstante, el que así lo desee, puede devolverla y retirar su importe de la taquilla de la Casa Consistorial, el próximo miércoles, de tres a cinco de la tarde.

La Empresa

## Central Nacional-sindicalista

**Sindicato provincial de Ganadería**

Se avisa a todos los ganaderos de esta capital que, a partir del miércoles próximo, día 11 de los corrientes, pueden pasar por la oficina de este Sindicato provincial de Ganadería (Cervantes, 41), al objeto de proveerles del vale correspondiente para retirar los kilogramos de salvados que les corresponda percibir.

Para evitar en lo posible toda aglomeración de público, el suministro de pienso del miércoles, día 11, será únicamente para los señores cuya primera letra de su apellido esté comprendido entre las letras A hasta la D; ambos inclusive.

**Vales de aceite y azúcar**

Se pone en conocimiento de todos los industriales de hoteles, cafés, bares y similares y asimismo de confiterías, que a partir de esta fecha se entregarán los vales de aceite y azúcar correspondientes al cupo del mes actual.

Se advierte que estos vales habrán de ser retirados antes del día 20 del corriente y asimismo se recuerda la presentación del carnet sindical con el último recibo pagado.

## Carne de toro

La carne de los toros que se han lidiado hoy en la plaza de Santa María de Nieva, se expenderá mañana, día 10, en los establecimientos de don Emeterio García, Cronista Lecea, 5, y José Zorrilla, 37.

PRIMO GILA REGIDOR
MEDICO
El Espinar { Calle de la Iglesia, 13 / Teléfono número 3
Por ahora, en virtud de las circunstancias, recibirá consultas en su domicilio solamente los martes, jueves y sábados, de cuatro a siete de la tarde; y los honorarios por consultas fuera de su residencia serán aumentados en el importe de los servicios de taxis

Casa Alemany Cerveró
Se venden leñas de pino especiales para placas y calefacciones. Costeros y listón para retejar y recortes para carpintería-aserrería mecánica
SERVICIO A DOMICILIO
Cañuelos, 20 y 22. Teléfono, 496

J. López Miguel
Médico-Dentista
Odontólogo oficial de la Academia de Artillería
Rayos X Cirugía Maxilo Facial
De 11 a 2 y de 4 a 6
José Zorrilla, 47 y 49 Teléfono 472

Zapatería Los Chicos
Está recibiendo grandioso surtido en calzados para caballero, señora, niño y niña
ULTIMOS MODELOS

LA VUELTA A LEVANTE

## El corredor Murcia venció en la tercera etapa

Castellón, 7.—La tercera etapa de la vuelta ciclista a Levante, Buñol-Castellón, 209 kilómetros, ha sido ganada por Fernando Murcia.

En las proximidades de Castellón se destacó un pelotón compuesto por Murcia, Ezquerra, Carretero, Chafer, Miró, Escuriet, Sulón, Ruar, Mullón, Galvi y Cano. Al «sprint» venció Murcia con el tiempo de siete horas, doce minutos y quince segundos.

## Catorcenilla de San Martín

Se convoca a los mozos de esta parroquia en la plazuela de las Arquetas, a las diez de esta noche, para tratar de los festejos que han de organizarse.

DR. HERVIAS
Especialista, de Madrid, en partos y enfermedades de la mujer
En Madrid, Velázquez, 34, primero, izquierda (esquina a Goya)
Consulta: de 3 a 6. Teléfono 54738
Consulta diaria en SEGOVIA de doce a una
Corpus, 8, primero, letra B
TELEFONO 314

## Anuncios breves

**Tres** son los tipos de Harinas Irradiadas ARTIACH: Trigo, Avena y Arroz. Normal, Laxante y Anstringente. Representante: U. Mariano García, Buitrago, 8. Teléfono 301. Segovia.

**"Hojas Rotbart"** Reconocidas como las mejores hojas de afeitar. Procedencia alemana. Casa Velasco. Droguería y Perfumería. Isabel la Católica, 2.

**Filtros** papel, para laboratorios cafeteras express, precio medio, 2,40 pesetas millar, envios provincia. Representante: Carlos López, Santa Eulalia, 9. Segovia.

**Realce** su hermosura usando lápiz NATI. Representante: U. Mariano García, Buitrago, 8. Teléfono 301. Segovia.

**Se desea** chica de servicio, preferible 25 a 30 años, cuidar niño y algunos quehaceres casa. Inútil presentarse sin informes. Dirigirse, Caño Canaleja, 2, segundo.

**Se venden** tres camas de madera, somier de hierro, buen uso. Juan Bravo, 56, de cuatro a seis,

**Se vende** una vaca recién parida del tercero. Para tratar, Mariano (el panadero). Paradinas.

**5 novillas** vendo suizas, de dos y tres años, la de tres años parida de ocho días. Dionisio Lázaro, Villeguillo. (Segovia).

**Vendo** 140 ovejas de vida primalas y sobreprimalas, nuevas. Tratar, Agustín de la Calle, Fuente Olmo de Iscar.

**Vendo** 250 ovejas de vida, primalas y sobre primalas, nuevas. Tratar, Gerardo de la Calle, en Navas de Oro.

**Vendo** vaca suiza recién parida del tercero. Tratar, Angel Gallego, en Navas de Oro.

**Vendo** diez vacas holandesas en plena producción, semental doce meses. Gascos, 8. Segovia.

**Vendo** dos vacas suizas recién paridas del segundo y tercero y cuatro chotas. Tratar, Ignacio Gómez, en Valseca.

**Máquinas** de escribir. Compro y pago más que nadie, preferible «Underwood». Alberto González, Perocota, 1.

**Vendo** aparato radio «Philips», seis válvulas, puede ser útil para bar. Tratar, Valentín Rodríguez, en Lastras de Cuéllar.

**Por ausencia** vendo magníficas vacas suizas recién paridas primero y tercer parto; otra mixta y un semental. Mauro García, San Pedro de Gaíllos (Rebollar).

**Compro** prensa para paja. Ofertas a hijo de C. Cid, en Sanchidrián (Avila).

**Sierra mecánica** Se arrienda en Carbonero el Mayor. Tratar condiciones procurador Bernal. Segovia. De diez a once. Teléfono 474.

**Vendo** seis vacas recién paridas quince chotas con toro padre de Santander. Vaquería don José Duque. Segovia.

**Radio** Se venden: un «Telefunken» de cuatro lámparas; un «Philis» de seis lámparas, y un «Aparato Universal» de cuatro. Plaza de Franco, 22, tercero, derecha.

**Vendo** cincuenta ovejas merinas de vida y novilla abocada a parir. Tratar, Agustín Llorente, Valverde de Majano.

CAFE RESTAURANTE COLUMBA
El mejor situado de Segovia.
El más confortable.
El que mejor café exprés sirve.
DONDE MEJOR SE COME:
Espléndido cubierto: Entremeses, tres platos, pan, postre y vino: 7,50 Ptas.
Se sirven bodas y banquetes
Grandes conciertos todos los días

M.C.D. 2022